



אינטרנט ומשחקים

חשבונות, מכשירים ואוצר המילים של המשחקים.

באינטרנט

интернét	אינטרנט	парóль	סיסמה	прилóжение	אפליקציה
сайт	אתר	лóгин	שם משתמש	сеть	רשת
ссылка	קישור	аккаўнт	חשבון	пóиск	חיפוש
пóчта	דואר אלקטרוני	пóльзователь	משתמש	настрóйки	הגדרות

מה אתה עושה

скачáть	להוריד	нажáть	ללחוץ
загрузíть	להעלות, לטעון	включíть	להדליק
обновíть	לעדכן	вы́ключить	לכבות
удалíть	למחוק	подписа́ться	להירשם כמנוי
сохранíть	לשמור	зарегистрíроваться	להירשם
отпра́вить	לשלוח	войтí / вы́йти	להיכנס / לצאת

מכשירים

компью́тер	מחשב	мы́шка	עכבר
ноутбúк	מחשב נייד	нау́шники	אוזניות
экран	מסך	заря́дка	מטען
клавиату́ра	מקלדת	телефóн	טלפון

משחקים

игра́	משחק	зада́ние	משימה	пора́жение	תבוסה
игро́к	שחקן	ору́жие	נשק	вы́играть	לנצח
урóвень	שלב	ко́манда	קבוצה	проигра́ть	להפסיד
персона́ж	דמות	побе́да	ניצחון	сохранéние	שמירה

איך אומרים את זה

Ты в се́ти?	אתה מחובר?	У меня́ пло́хо рабо́тает интерне́т.	האינטרנט שלי עובד גרוע.
Дава́й сыгра́ем!	בוא נשחק!	Напиши́ мне в ча́те.	כתוב לי בצ'אט.
		Я игра́ю в э́ту игру́ ка́ждый день.	אני משחק במשחק הזה כל יום.

играть в их / играть на?

משחקי ספורט ולוח לוקחים + играть в + יחסת מושא ישיר: играть в футбол, играть в шахматы. כלי נגינה
играть на + יחסת המילית: играть на гитáре. להחליף ביניהם זו אחת הטעויות הנפוצות ביותר של לומדים,
לוקחים
והיא ממשיכה לבלוט.



לשוחח עם אנשים באינטרנט

שיחת הלובי, העגה ואיך מזמינים אותך לקבוצה.

להיכנס ולצאת

всем привёт	שלום לכולם	го	קדימה (go)	я отойдú	אני מתרחק לרגע
хай	היי (השאלה)	дава́й	יאללה / ביי	я верну́лся	חזרתי
здорово	אהלן (סלנג)	пожди́	חכה	всем пока́	ביי לכולם
я в игре́	אני במשחק	секúнду	שנייה	до за́втра	נתראה מחר

עגת משחקים

ка́тка	סיבוב, משחק	новичо́к	מתחיל	фарм	חוות נקודות
ла́ги	לג	про́фи	מקצוען	босс	בוס
ла́гает	יש לג	чи́тер	רמאי	обно́ва	עדכון
пинг	פינג	лут	שלל	кося́к	טעות, אשמתי

לשחק כקבוצה

сза́ди!	מאחוריק!	атаку́й	תקוף	жди	חכה
помогí!	עזור!	отхо́дим	נסוגים	гото́в?	מוכן?
идú	בדרך	враг	אויב		
прикро́й	כסה עליי	сою́зник	בעל ברית		

לשחק בהגינות

молоде́ц	כל הכבוד	извини́	סליחה
кру́то	מגניב	спс	תודה (спаси́бо)
хорошо́ сыгра́л	שיחקת טוב	пж	בבקשה (пожа́луйста)
не пережива́й	אל תדאג	норм	בסדר
мой кося́к	אשמתי	гг	משחק טוב, gg

משפטים שלמים

Кто хо́чет игра́ть?	מי רוצה לשחק?	Извини́, у меня́ ла́ги.	סליחה, יש לי לג.
Я на пять мину́т отойдú.	אני מתרחק לחמש דקות.	Хорошо́ сыгра́ли, всем спаси́бо!	שיחקנו טוב, תודה לכולם!
		Дава́й ещё одну́ ка́тку.	בוא עוד סיבוב אחד.

רוסית כתובה מלאה בקיצורים

שחקנים רוסים משתמשים גם באותם קיצורי לטינית. gg, afk, gl hf — כך שבשורת צ'אט אחת תראו את שני האלפביתים. אף אחד מהם לא שייך לשיחה בצורת Byl.